



自治会事務局 (自治会館)  
TEL. 7132-1925  
FAX. 7132-1965

# 柏ビレジ・ニュース



2005年3月12日

## 風もなく快晴のなか 餅つき大会開催される

実行委員長 田形博之

一月九日、日曜日の朝、風もなく快晴。きつと全員心掛けが良かったためだろう。

前日のテント張り、器材準備、餅米研ぎ、豚汁下準備役員一同頑張りました。本番当日、朝早くから全員

一致協力して、餅、豚汁配布に向け、馴れない作業を楽しみながら開始しました。石臼での餅つき、つき

いお餅がつきあがり、つきたての餡ころ餅、辛味餅、黄粉餅を賞味してもらったが出来ました。

一五〇キロの餅米、九〇本の大根、三〇キロの餡等がまたたく間に、皆さんのお腹の中に消え、多くの方々

が参加頂いたことを実感することが出来ることに、大成功のうちに餅つき大会を終えました。

餅つきを楽しんだ人、薦被りの清酒を専らにした人、豚汁をふうふういいながら食べた人、(勿論、お餅にも満足して頂けたと思います)楽しい一日は、あつとい

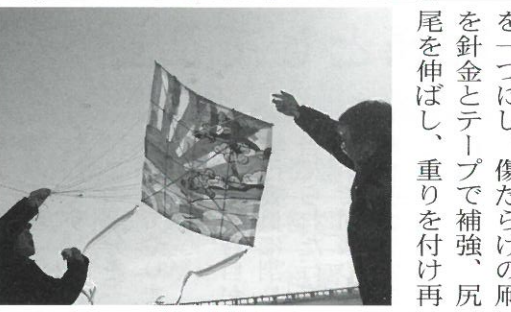


十一月前には配布を待ち兼ねた人の列ができ、餅のつきあがり間に合わない程でした。

子供用の杵も用意されたので、小さな子供も楽しむことが出来ました。



餅つきを準備された人、薦被りの清酒を専らにした人、豚汁をふうふういいながら食べた人、(勿論、お餅にも満足して頂けたと思います)楽しい一日は、あつとい



子供会の皆さんが、大風(横一〇〇cm縦一三〇cm、大海原に赤と黄の光を放つ朝日の絵)と、小さな風三つそれに連風を準備されました。当日は快晴でしたが、風が強く、時々突風が吹き私達の大風はくるくる回って落ちてしまいました。何度も試しましたが墜落し、骨が折れ、紙が破れ散々でした。審査場所へ風を持つ

## 新春風上げ大会に参加して

〽風、風あがれ天まで上るよ！とよく子供達が遊ぶ様子を見てきましたし、私も幼い頃楽しんだものです。

一月三日、利根川の河原で、田中住民協議会主催の、第一九回新春風上げ大会が開催されました。私達柏ビレジ自治会は初めての参加

です。子供会の皆さんが、大風(横一〇〇cm縦一三〇cm、大海原に赤と黄の光を放つ朝日の絵)と、小さな風三つそれに連風を準備されました。当日は快晴でしたが、風が強く、時々突風が吹き私達の大風はくるくる回って落ちてしまいました。何度も試しましたが墜落し、骨が折れ、紙が破れ散々でした。審査場所へ風を持つ

## もちつき大会を終えて

子供会副会長 池田みさ子

四月当初、子供会としての活動が、右も左もわらないままに、手さぐりしながらのスタートとなりました。

海野会長を中心として、ひとつ、ひとつの行事が終わるごとに、子供会役員の皆さんと親しくさせて頂き、お互いに助け合い、笑い合

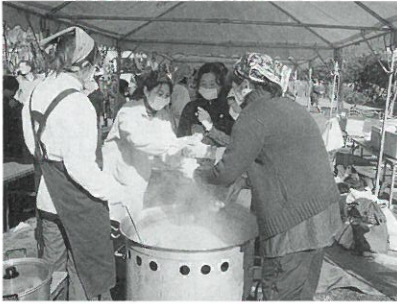
き大会を終える事が出来た。子供会としまして、や

はり以前よりも子供の減少が目立ち、色々な面で苦心している状況でございます。この緑豊かな「ビレジ」の地に住んでいて楽しい！と子供達が思える様に、様々な体験をさせて頂きたいと

自治会役員の皆様が奮闘して下さい、感謝致します。子供や、ご高齢の方を大切にしようというビジョンに向けて、パワーあふれる福祉部の設立にも同席させて頂き、この街の暖かさを感じる事が出来ました。

子供会としての最後の仕事も無事に終わり、自治会役員の皆様、助けて頂いた各諸団体の皆様に、心より御礼申し上げます。また、行事ごとに参加して下さい子供達や、ご協力下さり送

り出して下さったご家庭の皆様にご感謝申し上げます。本当に、有難うございました。



挑戦しました。なんと風がするすると青空に上がったのです。驚きと感激の素晴らしい瞬間でした。ビレジの大風が本当の日の出のように映えました。感激は長く続かず、強風で突然糸が切れ、大きく弧を描いて落ちてしまいました。風上げの醍醐味は十分に味わう事ができました。



会長賞は花野井町会が獲得しました。今回の大会には、もつと子供達が大きくなって、風上げの楽しさを体験される事を期待します。

広報 坂本記

**第24回 柏ビレジ定時総会**

日時 4月17日(日) PM1時~4時

場所 花野井小学校体育館

## 柏ビレジ図書室だより

☆古本市へのご協力、有り難うございました。売り上げは「5320円」でした。新しい本を購入する資金にしたいと思います。どうぞ、ご期待下さい！

☆寄贈本のお願ひ 柏ビレジ近隣 センターの図書室は、私達住民の私設の図書室です。

皆さんのお宅で眠っている本を寄贈して頂けませんか？

できるだけ、新しく、一般の方にも読める物が有り難いです。「実用本」「趣味の本」「ハウツー物」等は、大歓迎です。

寄贈は、事前にご連絡をお願いします。

# 年間活動を振り返って

## 自治会会長 押田 英雪



十六年度の自治会活動も会員皆様のご支援、ご協力を賜り無事に終了を迎える事が出来ました、御礼申し上げます。役員の皆様ご苦勞様でした。

昨年四月に新役員でスタートし、各種課題や各行事に取組んで来ました。重要課題である防犯対策では、夜間パトロールを男性会員のご協力を頂き、夏季と年末年始に実施しましたが効果が顕著でした。参加頂きました皆様にお礼申し上げます、今後も継続しますのでご協力をお願いします。

少子高齢化が急速に進行しているピレジです、十六年度は幾つかの新しい試みを行いました、十一月の文化祭の当日、新樹会様にご協力を頂き、小学生から高齢者の男女問わず自由参加混合のゴルフ支部対抗戦を花野井小学校グラウンドで開催しました。親子・夫婦・祖母と孫・友人と様々な参加スタイルですが、とても楽しかったですと言う声が多かったです。優勝は第七支部です、来年度も開催予定です、世代間を問わず交流でき、子供達はルールやマナーの大切な事も会得できたと思います。

実行委員長の林田様・新樹会様・子供会様・参加された皆様ありがとうございました。

次に、地域と学校・保育園の交流、ピレジ夏祭りに花の井保育園園児を招待し檜に上がって踊ってもらいました。また、保育園を借りて新樹会では誕生会等を開催しています、コンサート会場としても利用されています。

花野井小学校ではピレジ文化祭に、四名の先生方の作品が展示されました。花野井・田中小学校の広報紙の回覧、少子化により小学校への関心が無くなった家庭が多くなっています。

子供が被害者になる事件が頻発する現代です、子供達を学校と地域住民が一体となり守りましょう。

## 環境部の一年

### 環境部副部長 井田賢治

四月に発足した自治会の業務も後、僅かとなりました。皆様のご協力により無事に終える事が出来そうです。「安全で快適な街創り」を目標に、活動をして来



ター化を図りました。以後増設等を盛り込み、防犯灯の台帳として活用出来る事を期待します。

昨年九月一日に報じられた広報「かしわ」で、つくばエクスプレス開業に伴うバス路線再編成検討案が示されました。早速、市企画調整課と打ち合わせの結果、北柏駅ライフタウン中央經由柏ピレジ行きバス路線の廃止案がある事が判明しました。

役員会で会員への調査をする事となり、九月中旬に実施致しました。皆様のご協力を得て、五百余世帯の方からご回答、ご意見を頂きました。多数の方がバス路線廃止反対である事がわかりました。

再度、皆さんの総意として、廃止反対の署名運動活動を行う事となり、十月中旬に実施致しました。千二百余世帯、学校他施設

の位置図、電柱番号等のデータ。又、今回役員総出で約一カ月間を要し、防犯灯の位置図、電柱番号等のデ



の方を含めて千二百三十二名の署名とバス路線の存続の必要性を面で柏市長に提出致しました。未だ路線存続決定は報じられていませんが是非朗報を期待したいところです。

秋のクリーンデーも多くの皆様のご参加と緑地委員会の協力を得て、無事終了する事ができ、綺麗な街並となりました。今回は特に枯葉が多く、大小合わせ約二百袋出ました。市の回収も二日遅れとなり、夜間の煙草火も気になるところでした。

毎日出る放置自転車も二台あり、花野井交番に届け、内一台が持ち主へ、他は資源品として、市で回収して頂きました。今後も放置自転車がありましたら、目印をつけ、支部長または自治会にご連絡下さい。

一カ年の活動を終えるに当たり、未消化事項が多くあり、特に迷惑駐車、ペット糞の始末等、課題が残りますが、自治会全体として対応もしています。

快適な環境創りは、皆様で共有する「道路から」だと思います。犯罪、事故の無い明るい街創りに、今後共、ご協力をお願い致します。

役員の一員として、自治会の行事である夏まつり、文化祭、餅つき大会等の業務に加わり、多くの方とお会いの機会があり、楽しい一年を終える事ができました。

総務部副部長という肩書になっていきますが実際の所は総務の中の庶務として活動しましたので、その範囲で書かせていただきます。

今年度の庶務は男性一名を含む四名でした。仕事の内容は言わば雑用処理係で、気配りといくらかの体力が要求されます。



## 庶務として活動の一年間

### 総務部副部長 加藤 知恵子

員会の会場の準備と後片付け、自治会活動で使われる消耗品の補填、資源ゴミ等の管理、洗濯などです。私達はこの部分を一月交代でやりました。この他に各自が実行委員に割り当てられた行事の中で同様の仕事を引き受けました。先ず準備段階では指示された物資の買出しや弁当などの配達の手配、当日に必要なゴミバケツや救急箱をはじめとする細々としたものを用意です。終れば用具の整理とゴミの始末、洗濯で一段落となります。

こうした煩雑な仕事ですから年度初めに引継ぎを受けた時は困り果てました。その時は自治会も会館内部のこ

とも全く未知の領域だったのです。沢山助けをいただいていたかやってきました。一年を振り返ると、最大の収穫は自治会活動を概観できたことです。それはこの庶務というポストのおかげでした。

さてこうして概要が掴めた所で自治会に私は何を期待するのかという事を考えて見ました。目下の関心事は地域の防犯、災害時の救護活動、環境保全の三点です。個人の力の及ばないことはやはり組織が頼みです。安全で心豊かな生活を守るために今後もこうした活動には努めて参加していこうと思います。

2005 1 9



# 冬季夜間防犯パトロールに

## 参加して

防災部副部長 斉藤 清一

今年度行われた防犯パトロールには、合計11回(夏季5回、冬季6回)参加しました。おかげさまで大変貴重な経験をさせていただきました。

防犯パトロールは、自治会役員と自治会員有志と一緒に柏ビレジ地域内を巡回するわけですが、居住地域が広範囲な為、10の支部をAからFの5つのグループに分けて行っています。拍

子木、赤色棒、懐中電灯で身を固め、概ね20時から21時位の時間帯で巡回しました。

今年の冬は特に冷え込みが厳しく、縮こまってパトロールをした日もありました。でも、クリスマス直前のパトロールでは、きれいに電飾を施しているお宅が多数あり、我々の目を楽しませてくれました。又、夏のパトロールの経験から、

その地域のチェックポイントを指摘されるベテラン?の方にも助けられました。初めてお会いした人達と、四方山話をしながら、柏ビレジ内各所を「防犯」という共通の目的意識を持ってパトロールを行う事で、柏ビレジ住民としての「連帯感」が出てくるのを実感しました。

参加した夏季、冬季のパトロールでは、幸いに不審者・不審車両を110番通報する場面には出会いませんでした。地域によっては、まだ防犯灯のついてない電柱も見受けられましたので、



今後更なる整備充実をはかる必要があるのではないのでしょうか。パトロールしてみても、ビレジ内はかなり暗いと感じ、門灯をつける事の重要性も体感しました。

路上迷惑駐車の数や、1台分の駐車スペースに置いた

てある2台目の車両が道路にはみ出しているお宅の数など、支部によりかなり差がある事もわかりました。ビレジ内の立て看板にある「防犯は、みんなで守ろう柏ビレジ」の意識をこれからも大事にしていきたいと思っています。

今回の冬季夜間防犯パトロールは、12月下旬から1月上旬にかけて6回実施されました。延べで約140人強の方々が参加され、お茶、だし当番には延べで約20人強の方々が参加されました。皆様、本当にご苦労さまでした。

# 春風を招く 疾風の会



皆さん、こんにちは! 疾風太鼓です。(夏じゃないのに?) と思われる方も多いと思いますが、去年の夏から年間通しての活動を本格的に始めました。

というのも、嬉しいことに去年三つのイベントからお誘いがありまして、柏ビレジの疾風として参加してまいりました。報告が遅れまして申し訳ありません。柏ビレジの文化祭の後に、

取手の「カタクラシヨツピングプラザ」での催しにて2日間(11月23日、24日)、2日間(11月23日、24日)、「亀有リリオホール」の催しにて1日(12月5日)、演奏させていただきました。柏ビレジの外へ出ての活動は、これまでとはまた違

う雰囲気、非常に緊張しました。今までは、柏ビレジの皆様が暖かく見守り、応援して下さいました。お客様は「疾風太鼓」を知らない方たちばかりですから、いかに多くの方たちに、私たちの存在を印象付けていただくことができるか、私たちと一緒に太鼓の演奏を楽しんでいただくことができるかが、課題となりました。

イベントの初日は、私も緊張してしまつて力を発揮することができず、お客様にもなかなか目を止めていただくことができませんでした。しかし、回を重ねるごとに、楽しみながら

演奏することができるようになり、お客様からも拍手をたくさんいただけるようになってきました。

そして、また次のイベントのお話をいただくこともできました。次は「愛知万博」でのイベントです。さらに大きなイベントで、不安や緊張も多々ありますが、経験と反省を生かし、お客様



《日時》 3月5日・19日(土) 9時から12時まで

《場所》 柏ビレジ自治会館 1階・ホール

《会費》 月五百円(見学無料)

※詳細は回覧板にて掲載させていただきますので、興味のある方はご覧下さい。

私たちが一緒に楽しく太鼓をたたきたい方、ぜひ一度遊びに来て下さい!! Enjoy ドンドコ!!

# 初期消火訓練を実施して

初期消火訓練が、昨年11月11日(土)午後一時〜二時、近隣公園にて行われました。

柏消防署大室分署から隊員の方がみえ、消火訓練、小型消防ポンプによる放水訓練が行われ、併せて消火器の使用方も

追伸 近隣の皆様方には、どうしても音が出てしまうため、大変ご迷惑をおかけしている事と思ひます。誠に申し訳ございませんが、ご理解の程、よろしくお願いいたします。

〇火災時の通報の仕方  
〇119番をかける。  
〇火事か、救急かを告げる。  
〇何が燃えているか。  
〇ケガ人が逃げ遅れの人はいないか。  
〇場所はどこか。  
〇電話番号と住所を伝える。  
〇消防車が見えたら、手を上げて教える。



湿気が多い場所に置かない。古い消火器は一般のゴミには出せない。詰め替えや処分については、つぎの業者で行っています。

〇スエヒロ 柏市北柏二一―一二〇 TEL7167―3883 定休日(土、日、祭日)

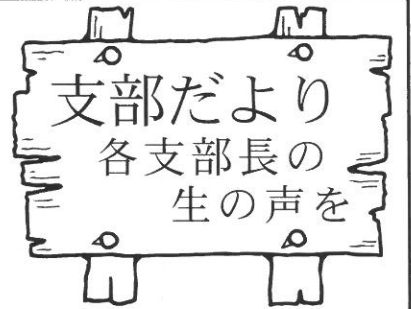
〇ハクヨウ 柏市高田一三五二―四四 TEL7143―7144 定休日(土、日、祭日)

※処分費用、詰め替え費用については、各自お問い合わせ下さい。



# 柏ビレジ自治会館 定期利用サークル

サークル名	曜日	時間	代表者	電話
手話ダンス	第1、第3・月	12:30~15:00	橋本由紀子	7134-8003
ヨーロピアンフラワー	第2火・第3金	9:30~12:30	玉手久美	7133-9228
ひなげしの会(自彊術)	毎週 火	1:15~2:45	米増喜代子	7132-7462
スマイルクラブ(健康体操)	毎週 水	10:00~11:30	木村利男	7169-4183
書道(子供)	毎週 水木	15:30~17:30 15:30~18:30	深見まゆみ	7132-1831
マイ体操	毎週 金	10:00~12:00	早川美加	7134-3407
プラン・ドゥ・フルール	毎週 木	9:30~12:00	山下知子	7133-8245
ヨーガ・サークル	毎週 金	9:30~11:30	高野	7131-6070
子供ミュージカル	毎週 土	12:00~18:00	笹本恵子	7132-9331
盆栽クラブ	第1 日	13:00~15:00	井田賢治	7132-7443
アイビーサロン	第3 金	12:30~17:00	猪早	7133-8412
学習研究会(子供)	毎週 月・火・水・金	19:00~21:00	山崎一雄	7131-0952
書サークル	第3 月	10:00~12:30	佐藤加恵	7139-8468
疾風太鼓	第2、第4 土	9:00~12:00	郡司高広	7133-1883



### 第二支部 田畑晋一

昨年の四月に支部長の引継ぎを受けた段階では、毎週の回覧物配布、毎月定期報告等、支部内の事を主に行うものと単純に思っていました。それが、それ以上に、自治会全体の行事参加等の業務が季節毎に多く、毎月

### 商店街だより

### 東急ビレジ 歯科医院

私が柏ビレジで開院致しまして、早くも三年近くになります。日頃患者さんにご安心して治療を受けていただける様に努力致してきました。これからもビレジの皆様の口腔健康管理を努めさせていただきます。最新の治療を勉強致しております。

- ・ 審美治療
- ・ 歯牙移植
- ・ 睡眠時無呼吸症候群治療
- ・ インプラント

の役員会出席は勿論、様々な行事の設営撤収など、本当に驚くばかりの、あつという間の一年でした。

しかし、自治会活動を初めて体験して、少子高齢化という日本の現実を、垣間見たのは、正直言って、驚き且つ寂しく感じてしまいました。

でも、夏祭りや、年配の女性の方が、息子さんらしい方と、車椅子で輪踊りに参加している姿を見て感動した事もありました。

そして、役員をして良かったと思う事は、街で偶然お会いして挨拶できる人が、何人か出来た事でした。

最後に副支部長さん、各班長さん、ご協力ありがとうございました。

### 第四支部 桑 さつき

「餅つき大会」も無事終り支部長の任期も残すところわずかとなりました。

日常の活動を通じ、ビレジ内の様々な出来事が如何に多いかを知り、自治会役員の皆様のご苦勞、ご努力を肌で感じる事が出来ました。

正直、不安な大役でしたが貴重な経験をさせていただきました。

最近、犯罪も益々凶悪化し、また想像も出来ない様な災害も頻発しております。このことを考えるにつけ、今後の自治会活動の重要性を感じざるを得ません。

室を保有し、また防犯パトロールも活発で安心して暮らせる様活動して下さい。が沢山おられます。

任期終了後も自治会活動の重要性、協力する事の大切さを念頭に置き、積極的に参加して行かなくてはと思っております。

### 第八支部 吉川二三子

不安と戸惑いの中で引き受けしてから、早や一年。週末毎の回覧物配布、恒例の行事、毎月一回の役員会等、時間に追われながらも充実した楽しい日々でした。

最近はその生活リズムにも慣れ、気持ちに大分ゆとりが出来て来たような気がします。

「緑豊かな自然と街並の美しさ」。これも建築協定や緑化協定があつての事。又、「災害」には防災無線局、「犯罪」には防犯パトロール、「少子高齢化」には福祉部（仮称）創設と、昨今の問題にも素早く対応し、より住み易く美しい街にと、今更だ如何に多くの方々から尽力されてきた事かと身に沁みて感じ入ります。



### つばさ 調剤薬局

当店が誕生したのは平成4年の5月で賑やかな頃でした。皆様にご来店頂き、ご相談・お話し・お叱りを頂戴しながらここまで営業

してこれました。この間、患者様、お客様のニーズも変化し健康に対する考え方も病気を治す事から病気にならない身体作りが重点が置かれております。

「緑豊かな自然と街並の美しさ」。これも建築協定や緑化協定があつての事。又、「災害」には防災無線局、「犯罪」には防犯パトロール、「少子高齢化」には福祉部（仮称）創設と、昨今の問題にも素早く対応し、より住み易く美しい街にと、今更だ如何に多くの方々から尽力されてきた事かと身に沁みて感じ入ります。

何事にも真摯な姿勢で対処される役員の方達のご努力と、安全・安心・文化的活性化は自分達の手でという住民の意識の高さの御蔭と、感謝の気持ち一杯です。

地域が如何に大切で有り難いものか、大変勉強になりました。

時代と共に変化する柏ビレジ。この街に住む事が出来て、とても幸せです。

### 第十支部 初澤美和子

支部長をお引き受けして、もうまもなく一年になります。

主な仕事は、回覧物の配布と役員会の出席、そして、色々な行事のお手伝いです。この行事が意外と多く、支部長をやらなければならなかった事がいくつもありました。

田中地区内での伝統ある行事、ビレジ内の皆様と懇親を深める行事です。これらを、ほとんど一年任期の役員で無事に終わることが出来るのは、今



### 魚 春

毎度有り難うございます。移動販売車の魚春です。車の中は、鮮魚、干物、珍味、活魚、いろいろ取り揃えております。

魚の三枚下ろしもOKです。月・火・金・土曜日営業しております。よろしくお願ひします。

までの自治会の役員の方々御努力されてこられたからだと感じました。

また、これまで存じ上げなかつた色々な世代の方々とお話し出来る機会があり、改めて柏ビレジが規模が大きく、多くの方々住んで

いらつしやる事を実感致しました。ビレジ内でも高齢化が進み、子供達の人数が減少している事も思い知らされました。そのような中で、益々地域活性化のために、皆様で努力していく必要があると思ひました。

### 柏プリムラ・エ・コール



柏ビレジ誕生と同じ頃生まれ、長年ビレジ近隣センターで練習を重ねて参りました私達プリムラ・エ・コールは、今年二十周年記念コンサートを予定しております。

♪夢、見果てぬ夢、遠い星を求めて歩み続けんと私達の高まる胸の思いをメロデーにのせて歌います。また、星野富弘作品「花に寄せて」では、強く生きる力、芯の強い抒情を、ピアノ、ヴァイオリン、ヴィオラ、チェロの音にのせて歌います。

会場に足を運んでくださるお客様に楽しんでいただける様に、そして私達も当日の演奏を楽しみたいと思っております。皆様お誘いあわせの上、ぜひ聴きにいらしてください。

### 柏プリムラ・エ・コール

### 20周年記念コンサート

～見果てぬ夢～

The Impossible Dream

2005年6月4日(土)

2:00 P.M. 開演

柏市民文化会館大ホール

連絡先：笹谷 7133-7321

戸谷 7131-8873